



- Conselho Internacional do Café
- Comitê de Finanças e Administração
- Comitê de Projetos
- Junta Consultiva do Setor Privado
- Comitê de Promoção e Desenvolvimento de Mercado
- Comitê de Estatística
- Grupo Central do Fórum Consultivo

Convocação da 4.^a Conferência Mundial do Café e
das reuniões da OIC
Março de 2016
Adis Abeba, Etiópia

Reuniões e local

1. O Diretor-Executivo apresenta seus cumprimentos e tem a honra de encaminhar aos Membros da Organização Internacional do Café (OIC) e observadores informações sobre a 4.^a Conferência Mundial do Café, que se realizará no período de 6 a 8 de março de 2016, seguida pela 116.^a sessão do Conselho Internacional do Café e demais reuniões da OIC, no período de 9 a 11 de março de 2016. Todas as reuniões transcorrerão no Centro de Convenções das Nações Unidas, Avenida Menelik II, Adis Abeba, Etiópia. A primeira sessão plenária do Conselho será em 9 de março, quarta-feira, com início às 9h30.

Reuniões sem documentos impressos

2. A OIC vem avançando rumo a um sistema de reuniões sem documentos impressos. Os Membros são incentivados a trazer seus próprios tablets ou laptops às reuniões de que participarem, em vez de usar cópias impressas de documentos. **Conjuntos de documentos só estarão disponíveis aos Membros e observadores que os pedirem com antecedência de pelo menos 30 dias antes das reuniões, isto é, o mais tardar até 5 de fevereiro de 2016, através do e-mail icodocuments@ico.org.** O Centro de Convenções em Adis Abeba possui acesso Wi-Fi e tomadas elétricas adequadas para recarregar aparelhos. As ordens do dia e outros documentos podem ser baixados do site da Organização, através da página http://www.ico.org/documents_p.asp. Os documentos de distribuição restrita agora podem ser acessados no site com o uso de uma senha.

Ordens do dia e providências

3. Em anexo encontram-se os projetos de ordem do dia e um programa provisório da sessão do Conselho e demais reuniões. O programa da 4.^a Conferência Mundial do Café será emitido separadamente, juntamente com informações sobre reservas de hotéis, providências de viagem e vistos.

4. Solicita-se aos Membros que desejem apresentar documentos para distribuição, sugerir questões adicionais para exame ou fazer apresentações durante as reuniões que, por escrito e o mais tardar até **5 de fevereiro de 2016**, comuniquem sua intenção ao Diretor-Executivo.

Membros – notificação de participação

5. As credenciais para a 116.^a sessão do Conselho Internacional do Café devem ser enviadas ao Diretor-Executivo na sede da OIC em Londres, como se especifica a seguir.

6. Recorda-se aos Membros que, nos termos da regra 3 do Regulamento da Organização (documento [ICC-102-7](#)), devem comunicar ao Diretor-Executivo, por escrito e tão logo quanto possível após receberem esta notificação os nomes de seus representantes, suplentes e assessores. Solicita-se aos Membros que providenciem para que suas credenciais cheguem à Organização o mais tardar até **5 de fevereiro de 2016**. As credenciais devem ser emitidas por escrito pelas autoridades competentes designadas pelos Membros (isto é, um Ministério ou agência governamental do país Membro de que se trate ou um representante de sua Missão Diplomática no país onde se encontra situada a sede da Organização ou onde tem lugar uma sessão). O chefe de cada delegação deve indicar nas credenciais a quem os três lugares gratuitos para a 4.^a Conferência Mundial do Café devem ser alocados (veja abaixo).

7. Com a assistência da Secretaria, as credenciais das delegações serão examinadas pelo Presidente, que apresentará relatório ao Conselho. A Lista de Delegações basear-se-á nas credenciais recebidas dos Membros e nas respostas recebidas dos observadores.

Admissão de observadores

8. Solicita-se aos observadores convidados de países não-membros, organizações internacionais e associações do setor privado (ver documento [ICC-115-3](#)) que desejem

participar da sessão do Conselho e/ou de outras reuniões da OIC que, o mais tardar até **22 de janeiro de 2016**, comuniquem ao Diretor-Executivo quais são as reuniões específicas a que desejam comparecer.

9. Os países e organizações não incluídos na lista do Anexo II do documento [ICC-115-3](#) devem apresentar solicitações de status de observador por escrito ao Diretor-Executivo, indicando os itens da ordem do dia que sejam de interesse, o mais tardar 45 dias antes da sessão de março (isto é, até **22 de janeiro de 2016**), nos termos da regra 5 do Regulamento da Organização.

10. Os observadores devem também se registrar no site da 4ª Conferência Mundial do Café, mesmo que só pretende participar das reuniões da OIC. As inscrições estarão disponíveis a partir da segunda-feira, 21 de dezembro, em www.coffee2016.com.

Inscrição

11. Todos os delegados e observadores que desejam participar da 4ª Conferência Mundial do Café e das reuniões da OIC devem se registrar através do site, www.coffee2016.com, antes de chegar ao local do evento. O Centro de Conferências das Nações Unidas em Adis Abeba é altamente seguro e a entrada não será permitida se o registro através do site tiver sido concluído. As inscrições estarão abertas a partir da segunda-feira, 21 de dezembro. Todos os delegados precisarão de um crachá. Detalhes sobre os crachás serão confirmados oportunamente.

12. Cada país Membro da OIC tem direito a três lugares gratuitos para a entrada na Conferência Mundial do Café, segunda e terça-feira, 7 e 8 de março. Ao enviar as credenciais, o chefe da delegação de cada país deve indicar a quem os lugares gratuitos deverão ser alocados. A fim de obter esses lugares, as credenciais devem ser recebidas pela Secretaria antes de 5 de fevereiro de 2016.

13. Outros delegados e não-membros da OIC deverão adquirir seus ingressos através do site da Conferência: www.coffee2016.com. Ingressos com desconto estarão disponíveis até 31 de janeiro de 2016.

14. Para fins de identificação e segurança, todos os participantes, ao chegar, devem fazer sua inscrição no balcão de informações e, em todas as reuniões, devem usar os crachás que lhes correspondam.

Interpretação

15. Uma equipe de intérpretes estará a postos nos dias 7 a 11 de março de 2016.

Datas importantes

Documentos/Apresentações/Aditamentos às ordens do dia	Por escrito ao Diretor-Executivo (selden@ico.org) o mais tardar até 5 de fevereiro de 2016
Solicitações de status de observador	Por escrito ao Diretor-Executivo (credentials@ico.org) o mais tardar até 22 de janeiro de 2016
Credenciais	O mais tardar até 5 de fevereiro de 2016 : credentials@ico.org
Inscrições 4. ^a Conferência Mundial do Café	O mais tardar até 5 de fevereiro de : www.coffee2016.com
Conjuntos de documentos	O mais tardar até 5 de fevereiro de 2016 : documents@ico.org

As at 18 December 2015

ICO MEETINGS
Provisional programme
9 to 11 March 2016

Wednesday, 9 March 2016		Room	Open to	Note
08:30 onwards	Registration	To be advised	ICO Members and observers	Pre-accreditation/registration of ICO delegates at hotels (to be advised)
08:30 – 09:30	Briefing meeting	To be advised	Restricted	Chairmen and invited Members only
09:30 – 11:00	Council	To be advised	ICO Members and accepted observers	
11:00 – 13:00	Finance and Administration Committee	To be advised	ICO Members	
13:00 – 14:30	Lunch			
14:30 – 16:00	Projects Committee	To be advised	ICO Members and accepted observers	
16:00 – 17:00	Statistics Committee	To be advised	ICO Members and accepted observers	
17:00 – 18:00	<i>Coordination meetings</i>	<i>To be advised</i>	<i>ICO Members</i>	<i>Provisional</i>
Thursday, 10 March 2016		Room	Open to	Note
09:30 – 11:30	PSCB	To be advised	PSCB and ICO Members	Without interpretation
11:30 – 13:00	Core Group	To be advised	ICO Members and accepted observers	
13:00 – 14:30	Lunch			
14:30 – 16:00	Promotion and Market Development Committee	To be advised	ICO Members and accepted observers	
16:00 – 18:00	<i>Coordination meetings</i>	<i>To be advised</i>	<i>ICO Members</i>	<i>Provisional</i>
18:00 – 20:00	<i>Chairman's reception</i>	<i>To be advised</i>	<i>ICO Members and accepted observers</i>	<i>Provisional</i>
Friday, 11 March 2016		Room	Open to	Note
09:30 – 13:00	Council	To be advised	ICO Members and accepted observers	
12:30 – 13:00	Press briefing	To be advised	Press	
13:00 – 14:30	Lunch			
14:30 – 18:00	Council	To be advised	ICO Members and accepted observers	

Notes:

1. There will be one team of interpreters from 7 to 11 March – available from 09:30 – 18:00 only.
2. The Annex lists office holders and the composition of ICO bodies for 2015/16
3. In accordance with Article 11 of the 2007 Agreement and Rule 5 of the Rules of the Organization, the Council shall decide at each session on the admission of observers and designate the items on the Agenda of the Council open to accepted observers.

LIST OF OFFICE HOLDERS FOR COFFEE YEAR 2015/16**International Coffee Council**

Chairman: H.E. Mr Iván Romero-Martínez (Honduras) ■ **Vice-Chairperson:** Ms Tanya Menchi (USA)

Private Sector Consultative Board (PSCB) (2015/16 and 2016/17)

Chairman: Mr Leman Pahlevi (Indonesia) ■ **Vice-Chairman:** Mr Ramaz Chanturiya (Rusteacoffee)

Producer representatives (*alternates in italics*)**Colombian Milds:**

Federación Nacional de Cafeteros de Colombia (FNC),
Sociedad Exportadora de Café de las Cooperativas de Caficultores (EXPOCAFÉ),
Asociación de Exportadores de Café de Colombia (ASOEXPORT),
 African Fine Coffees Association (AFCA)

Other Milds:

Asociación Nacional del Café de Guatemala (Anacafé),
 Specialty Coffee Association of Panama (SCAP)

Brazilian and Other Natural Arabicas:

Conselho dos Exportadores de Café do Brasil (CeCafé),
Associação Brasileira da Indústria de Café Solúvel (ABICS),
Associação Brasileira da Indústria de Café (ABIC),
 Conselho Nacional do Café (CNC),
Confederação da Agricultura e Pecuária do Brasil (CNA),
International Women's Coffee Alliance (IWCA)

Robustas:

Conseil du Café-Cacao (3C),
 Indonesian Coffee Exporters Association (GAEKI),
Uganda Coffee Federation (UCF)

Consumer representatives:

All Japan Coffee Association (AJCA),
 Coffee Association of Canada (CAC),
 European Coffee Federation (ECF),
 Institute for Scientific Information on Coffee (ISIC),
 National Coffee Association of USA (NCA),
 Russian Association of Tea and Coffee Manufacturers (Rusteacoffee),
 Specialty Coffee Association of America (SCAA),
 Speciality Coffee Association of Europe (SCAE)

Consultative Forum on Coffee Sector Finance (2015/16)

Chairman: Mr Juan Esteban Orduz (Colombia) (also Chairman of Core Group)

Vice-Chairman: Mr Ódön Pálla Sagues (EU-Spain)

Core Group on the Consultative Forum (2015/16 and 2016/17)

Exporting Members: Bolivia, Colombia, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Ethiopia, Uganda

Importing Members: EU, Russian Federation, Switzerland, USA

Ex-officio Member: Executive Director

Assisted by: Chairman of PSCB, and four advisors to be appointed in March 2016

Promotion and Market Development Committee (2014/15)

Chairman: To be appointed in March 2016 ■ **Vice-Chairman:** To be appointed in March 2016

Exporting Members: Bolivia, Colombia, Côte d'Ivoire, El Salvador, India, Indonesia, Kenya, Mexico

Importing Members: European Union, Switzerland, USA

Projects Committee (2014/15)

Chairperson: To be appointed in March 2016 ■ **Vice-Chairman:** To be appointed in March 2016

Exporting Members: Bolivia, Cameroon, Colombia, Costa Rica, Guatemala, India, Indonesia, Tanzania

Importing Members: European Union, Switzerland, USA

Finance and Administration Committee (2014/15)

Chairman: To be appointed in March 2016 ■ **Vice-Chairperson:** To be appointed in March 2016

Exporting Members: Bolivia, Colombia, India, Indonesia, Mexico, Uganda

Importing Members: EU, Japan, Russian Federation, Switzerland, USA

Statistics Committee (2014/15)

Chairperson: To be appointed in March 2016 ■ **Vice-Chairman:** To be appointed in March 2016

Exporting Members: Bolivia, Colombia, El Salvador, Gabon, Ghana, India, Indonesia, Nicaragua

Importing Members: European Union, Switzerland and the USA

Virtual Screening Subcommittee

Chairman: Executive Director

Exporting Members: Brazil, Côte d'Ivoire, Guatemala, Indonesia

Importing Members: European Union and the USA



Conselho Internacional do Café

116.ª sessão
9 – 11 março de 2016
Adis Abeba, Etiópia

Projeto de ordem do dia

Item	Documento
1. Projeto de ordem do dia e programa de reuniões – <i>adotar</i>	ICC-116-0 Programa
2. Admissão de observadores – <i>apreciar</i>	em preparo
O Conselho decidirá sobre a aceitação de observadores e designará os itens da ordem do dia abertos aos observadores aceitos.	
3. Votos e credenciais	
3.1 Votos no ano cafeeiro de 2015/16 – <i>aprovar</i>	em preparo
A Secretária apresentará relatório.	
3.2 Credenciais – <i>aprovar</i>	verbal
O Presidente examinará as credenciais com a ajuda da Secretaria e apresentará relatório ao Conselho.	
4. Acordo Internacional do Café (AIC) de 2007 – <i>apreciar</i>	
4.1 Participação no AIC de 2007 – <i>notar</i>	em preparo
O prazo para o depósito de instrumentos de ratificação, aceitação, aprovação ou adesão vence em 30 de setembro de 2016.	

- 4.2 Artigo 48 do AIC de 2007 – apreciar** [AIC de 2007](#)
- O Conselho talvez deseje considerar uma revisão do AIC de 2007, em conformidade com o parágrafo 2 do Artigo 48, pois o 5.º aniversário da entrada em vigor do Acordo acontecerá em 2 de fevereiro de 2016.
- 5. Retrospectiva Anual de 2014/15 – notar** em preparo
- O Diretor-Executivo fará a apresentação da Retrospectiva Anual de 2014/15.
- 6. Situação do mercado cafeeiro – notar** em preparo
- A Chefe de Operações fará a apresentação de uma análise da situação do mercado e apresentará informações atualizadas acerca de outras questões.
- 7. Estudos e relatórios – apreciar**
- Como previsto no Programa de Atividades para 2015/16, o Conselho apreciará os seguintes estudos:
- Futuros cafeeiros: o desafio da mudança geracional nas zonas rurais em preparo
 - Cadeia de valor do café em países exportadores selecionados em preparo
 - Cadeia de valor do café em países importadores selecionados em preparo
 - Diretrizes para o preparo de perfis do setor cafeeiro de países em preparo
- 8. Conferência Mundial do Café – apreciar** verbal
- O Presidente da 4.ª Conferência Mundial do Café apresentará relatório sobre as conclusões da Conferência. O Conselho será convidado a apreciar ideias e ações originadas pelo evento.
- 9. Programa de Atividades – apreciar** em preparo
- O Conselho apreciará o projeto do Programa de Atividades proposto para o ano cafeeiro de 2016/17, juntamente com um relatório final sobre a implementação do Programa de Atividades de 2014/15.
- 10. Revisão estratégica da OIC – apreciar** em preparo
- Em setembro de 2015 o Conselho estabeleceu um Grupo de Trabalho para a realização de uma análises estratégica da OIC. O Diretor-Executivo apresentará relatório.

- 11. Fórum Consultivo sobre Financiamento do Setor Cafeeiro – *apreciar*** verbal
- O Presidente do Grupo Central apresentará relatório sobre a reunião do Grupo Central de 10 de março de 2016, incluindo os preparativos para o 6.º Fórum, agendado para setembro de 2016.
- 11.1 Grupo Central do Fórum Consultivo – *designar*** verbal
- O Conselho designará os assessores para o Grupo Central em 2015/16 e 2016/17. Os ex-assessores são:
- Marc Sadler (Chefe de Equipe, Equipe de Gestão de Riscos Agrícolas, Departamento de Desenvolvimento Agrícola e Rural, Banco Mundial)
 - Noemí Pérez (Diretora-Executiva, Aliança Financeira para o Comércio Sustentável)
 - Silas Brasileiro (Presidente Executivo, Conselho Nacional do Café, Brasil)
 - Nicolas Tamari (Diretor-Presidente, Sucafina S.A)
- 12. Relatório dos Presidentes dos órgãos da OIC**
- 12.1 Junta Consultiva do Setor Privado (JCSP) – *apreciar*** verbal
- 12.2 Comitê de Promoção e Desenvolvimento de Mercado – *apreciar*** verbal
- 12.2.1 Dia Internacional do Café – *apreciar*** em preparo
- O Presidente do Comitê apresentará relatório sobre um tema e atividades para o Dia Internacional do Café em 1.º de outubro de 2016 e sobre a criação de diretrizes para parcerias entre a OIC e outras entidades.
- 12.2.2 Oxfam – *notar*** em preparo
- O Presidente do Comitê apresentará relatório sobre a campanha “*um caffè sospeso contra a pobreza*”.
- 12.3 Comitê de Estatística – *apreciar*** verbal
- 12.3.1 Cumprimento do Regulamento de Estatística – *apreciar*** verbal
- O Presidente do Comitê apresentará relatório sobre os avanços nesta questão.
- 12.4 Comitê de Projetos – *apreciar*** verbal
- 13. Segurança dos alimentos – *apreciar*** verbal
- O Conselho apreciará questões relativas à segurança dos alimentos, entre as quais informações atualizadas sobre as implicações do Regulamento (UE) N.º 1169/2011 (documento ICC-111-7) e outros regulamentos da UE para os países produtores.

14. Pesquisa cafeeira – apreciar

Café e as mudanças climáticas: O Diretor-Executivo apresentará relatório sobre a participação da OIC como observador na Conferência das Partes da Convenção-Quadro das Nações Unidas sobre Mudanças Climáticas (CQNUMC). verbal

15. Cooperação com outras agências – notar verbal

A Chefe de Operações apresentará relatório sobre cooperação com outras agências, incluindo os avanços na parceria com a Associação 4C e a IDH Iniciativa de Comércio Sustentável.

16. Políticas cafeeiras nacionais – notar verbal

Os Membros são convidados a comunicar mudanças em suas políticas cafeeiras nacionais e fornecer cópias de declarações e outras informações, para distribuição.

17. Questões financeiras e administrativas

17.1 Comitê de Finanças e Administração – apreciar em preparo

O Presidente do Comitê de Finanças e Administração apresentará relatório sobre a reunião do Comitê, abordando, entre outras, a questão da situação financeira e o projeto de Orçamento Administrativo para o exercício financeiro de 2016/17. O Conselho apreciará as recomendações do Comitê sobre propostas para a revisão das escalas de vencimentos e base para as contribuições ao Fundo de Previdência do pessoal da categoria de Serviços Gerais, e propostas para a revisão das escalas de vencimentos e base para as contribuições ao Fundo de Previdência do pessoal das categorias Profissional e Superior.

17.2 Contas Administrativas da Organização relativas ao exercício financeiro de 2014/15 e Relatório de Auditoria – aprovar em preparo

O Conselho examinará as Contas Administrativas da Organização relativas ao exercício financeiro de 2014/15 e o respectivo Relatório de Auditoria. As Contas do Fundo Especial e o Relatório de Auditoria serão submetidos à aprovação dos Membros exportadores, juntamente com as Contas do Fundo de Promoção.

17.3 Prédio – apreciar em preparo

O Presidente do Comitê de Finanças e Administração apresentará relatório.

17.4 Contrato do Diretor-Executivo – apreciar verbal

O Conselho apreciará a questão do contrato do Director Executivo, que expira em 30 de setembro de 2016.

17.5 Revisão do Estatuto e Regulamento do Pessoal – *apreciar* em preparo

Por solicitação da União Europeia, uma revisão do Estatuto e Regulamento do Pessoal da Organização está sendo feita à luz dos estatutos e regulamentos de outras organizações internacionais. O Presidente do Comitê de Finanças e Administração apresentará relatório ao Conselho sobre a revisão.

18. Fundo Especial – *apreciar* verbal

O Diretor-Executivo apresentará relatório sobre as discussões entre os Membros exportadores acerca do uso dos recursos do Fundo Especial.

19. Outros assuntos – *notar* verbal

20. Reuniões futuras verbal

A próxima sessão do Conselho será realizada em Londres, Reino Unido, no período de 19 a 23 de setembro de 2016 – ***notar***

Os Membros são convidados a sugerir temas para apresentações durante a próxima sessão, para inclusão na ordem do dia, e pontos a melhorar nas providências para reuniões futuras – ***apreciar***

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
Acordo Internacional do Café de 2007
Plano de Ação para a Organização Internacional do Café
Regulamento da Organização Internacional do Café
Termos de referência para Comitês e órgãos consultivos
Modelo de carta de credenciais
Titulares de cargos em 2015/16
Formalidades para participação no AIC de 2007



Comitê de Finanças e Administração

19.^a reunião

9 março 2016 (11h00)

Adis Abeba, Etiópia

Projeto de ordem do dia

Item

Documento

1. Projeto de ordem do dia – *adotar*

FA-114/15

2. Presidente e Vice-Presidente para 2015/16 – *designar*

verbal

O Comitê designará um Presidente e um Vice-Presidente para 2015/16, que como dispõem os termos de referência, devem ser de diferentes categorias de Membros. Precedentes indicam que o Presidente deve ser da categoria dos Membros importadores, e o Vice-Presidente, da categoria dos Membros exportadores.

3. Relatório sobre a reunião de 28 de setembro de 2015 – *aprovar*

[FA-113/15](#)

4. Situação financeira – *notar*

em preparo

O Comitê apreciará um relatório sobre a situação financeira.

5. Contas relativas ao exercício financeiro de 2014/15

5.1. Contas Administrativas da Organização e

Relatório de Auditoria – *recomendar aprovação*

em preparo

A regra 14 do Regulamento de Finanças da Organização dispõe que o Comitê deve examinar as demonstrações financeiras e os relatórios de auditoria e apresentá-los ao Conselho, com os comentários que julgar apropriados, para aprovação e publicação.

- 5.2 Contas do Fundo Especial e Relatório de Auditoria – *notar*** em preparo
- As contas do Fundo Especial e Relatório de Auditoria serão examinados pelo Comitê e submetidos à aprovação dos Membros exportadores.
- 5.3 Fundos de Promoção** em preparo
- Como decidido em setembro de 2010, as Contas do Fundo de Promoção não serão auditadas, mas distribuídas para informação.
- 6. Projeto de Orçamento Administrativo para o exercício financeiro de 2016/17 – *apreciar*** em preparo
- O Comitê apreciará o projeto de Orçamento Administrativo para o exercício financeiro de 2016/17 e um resumo da análise de custos.
- 7. Prédio – *apreciar*** verbal
- O contrato de locação da sede da OIC vence em 2017. O Diretor-Executivo apresentará relatório sobre os resultados de uma pesquisa adicional realizada sobre locais alternativos para a OIC.
- 8. Contribuições em atraso – *apreciar*** em preparo
- O Chefe de Finanças e Administração apresentará relatório sobre o avanço no recebimento dos pagamentos em atraso.
- 9. Designação de auditores registrados – *apreciar*** em preparo
- O Chefe de Finanças e Administração apresentará relatório sobre o processo de licitação para a designação de auditores registrados.
- 10. Contrato do Diretor-Executivo – *apreciar*** verbal
- O Conselho apreciará a questão do contrato do Director Executivo, que expira em 30 de setembro de 2016.
- 11. Escalas de vencimentos e base para as contribuições ao Fundo de Previdência – *apreciar e recomendar aprovação*** em preparo
- O Comitê apreciará propostas para a revisão das escalas de vencimentos e base para as contribuições ao Fundo de Previdência do pessoal da categoria de Serviços Gerais, e propostas para a revisão das escalas de vencimentos e base para as contribuições ao Fundo de Previdência do pessoal das categorias Profissional e Superior.

- 12. Revisão do Estatuto e Regulamento do Pessoal – *apreciar*** em preparo

Por solicitação da União Europeia, uma revisão do Estatuto e Regulamento do Pessoal da Organização está sendo feita à luz dos estatutos e regulamentos de outras organizações internacionais. Um relatório final será apresentado.

- 13. Outros assuntos – *apreciar*** verbal

- 14. Data da próxima reunião – *apreciar*** verbal

A próxima reunião será realizada em Londres, Reino Unido, na altura da 117.^a sessão do Conselho, no período de 19 a 23 de setembro de 2016.

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
Regulamento de Finanças e Disposições Financeiras da Organização Internacional do Café
Termos de referência para o Comitê de Finanças e Administração (Anexo V)



Comitê de Projetos

11.^a reunião

9 março 2016 (14h30)

Adis Abeba, Etiópia

Projeto de ordem do dia

Item

Documento

1. Projeto de ordem do dia – *adotar*

PJ-94/15

2. Presidente e Vice-Presidente para 2015/16 – *designar*

verbal

O Comitê designará um Presidente e um Vice-Presidente para 2015/16, que, como dispõem os termos de referência, devem ser de diferentes categorias de Membros. Precedentes indicam que o Presidente deve ser da categoria dos Membros exportadores, e o Vice-Presidente, da categoria dos Membros importadores.

3. Desafios e estratégias relacionados com os projetos da OIC – *apreciar* em preparo

O Economista-Chefe apresentará relatório sobre os desafios que envolvem os projetos da OIC.

4. Projetos de desenvolvimento cafeeiro

4.1 Projetos em exame pela OIC – *apreciar*

em preparo

Novas propostas e propostas revisadas de projetos a serem examinadas em março de 2016 devem chegar à OIC até **20 de dezembro de 2015**.

- Fundo para o café africano – nota conceitual em preparo
- Empoderamento das mulheres e os jovens através de participação na cadeia de valor em Uganda em preparo

4.2 Projetos em exame por doadores – *notar* em preparo

O Economista-Chefe apresentará relatório sobre projetos em exame pelo Fundo Comum para os Produtos Básicos (FCPB) e por outros doadores.

4.3 Projetos já aprovados – *notar* em preparo

Um relatório sobre o andamento da implementação dos projetos aprovados pelo FCPB e por outros doadores será distribuído.

5. Cooperação com outras agências – *apreciar* verbal

A Chefe de Operações apresentará relatório sobre um Plano de Ação que se propõe para a colaboração com a Associação 4C e a IDH Iniciativa de Comércio Sustentável.

O Economista-Chefe apresentará relatório sobre o “Workshop de Desenho” do Fundo para o café africano que será realizado em Abidjã, Côte d’Ivoire em fevereiro de 2016.

6. Outros assuntos – *notar* verbal

Relatórios dos Membros: Os Membros podem desejar apresentar relatórios sobre a reabilitação de seus setores cafeeiros e sobre o progresso que tenham conseguido no combate a doenças e pragas do café.

7. Data da próxima reunião – *notar* verbal

A próxima reunião será realizada em Londres, Reino Unido, na altura da 117.ª sessão do Conselho, no período de 19 a 23 de setembro de 2016.

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
Termos de referência para o Comitê de Projetos (Anexo III)
Termos de referência para o Subcomitê Virtual de Revisão
Estratégia de desenvolvimento para o café
Plano de Ação para a Organização Internacional do Café



Private Sector Consultative Board

42nd meeting

10 March 2016 (09:30)

Addis Ababa, Ethiopia

Draft Agenda

Item	Document
1. Draft Agenda – to adopt	PSCB-147/15
2. Report on the meeting of 2 October 2015 – to approve	PSCB-146/15
3. Food safety aspects – to note	verbal
4. International Coffee Day – to consider	verbal
The Executive Director will report on the preparations for the second International Coffee Day to be held on 1 October 2016.	
5. World Coffee Conference – to consider	verbal
PSCB Members will be invited to consider the outcome of the Conference in Addis Ababa from 6 to 8 March 2016, and to put forward ideas for action arising from the event.	
6. Other business – to consider	
<i>Conversion factors for soluble coffee</i> – The PSCB is invited to consider this matter which will be reviewed by the Statistics Committee at its meeting on 9 March 2016. SC-42/14	
7. Date of next meeting – to consider	verbal
The PSCB is invited to suggest matters for consideration at the next meeting.	
The next meeting will take place in London, United Kingdom, at the time of the 117 th Council Session from 19 to 23 September 2016.	

REFERENCE DOCUMENTS

[Terms of reference for the Private Sector Consultative Board \(Annex II\)](#)



Comitê de Promoção e Desenvolvimento de Mercado Projeto de ordem do dia

11.ª reunião

10 março 2016 (14h30)

Adis Abeba, Etiópia

Item	Documento
1. Projeto de ordem do dia – <i>adotar</i>	PM-47/15
2. Presidente e Vice-Presidente para 2015/16 – <i>designar</i>	verbal
<p>O Comitê designará um Presidente e um Vice-Presidente para 2015/16, que, como dispõem os termos de referência, devem ser de diferentes categorias de Membros. Precedentes indicam que, o Presidente deve ser da categoria dos Membros exportadores, e o Vice-Presidente, da categoria dos Membros importadores.</p>	
3. Dia Internacional do Café – <i>apreciar</i>	em preparo
<p>O Comitê talvez deseje considerar um tema e atividades para o Dia Internacional do Café em 1.º de outubro de 2016.</p> <p>O Comitê talvez também deseje considerar as diretrizes para o estabelecimento de parcerias entre a OIC e outras entidades.</p>	
4. Outros assuntos – <i>apreciar</i>	verbal
<p><i>Projetos para promover o consumo:</i> Os representantes dos Membros exportadores talvez queiram apresentar relatório sobre projetos para promover o consumo em seus países.</p>	
5. Data da próxima reunião – <i>notar</i>	verbal
<p>A próxima reunião se realizará em Londres, Reino Unido, na altura da 117.ª sessão do Conselho, no período de 19 a 23 de setembro de 2016.</p>	

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
Plano de Promoção e Desenvolvimento de Mercado
Termos de referência para o Comitê de Promoção e Desenvolvimento de Mercado (Anexo IV)
Termos de referência para o Grupo Diretor de Promoção (Anexo IX)



Comitê de Estatística

10.ª reunião

9 março 2016 (14h00)

Adis Abeba, Etiópia

Projeto de ordem do dia

Item	Documento
1. Projeto de ordem do dia – <i>adotar</i>	SC-61/15
2. Presidente e Vice-Presidente para 2015/16 – <i>designar</i>	verbal
O Comitê designará um Presidente e um Vice-Presidente para 2015/16, que, como dispõem os termos de referência, devem ser de diferentes categorias de Membros. Precedentes indicam que o Presidente deve ser da categoria dos Membros importadores, e o Vice-Presidente, da categoria dos Membros exportadores.	
3. Relatório sobre a reunião de 29 de setembro de 2015 – <i>aprovar</i>	SC-60/15
4. Cumprimento do Regulamento de Estatística – <i>apreciar</i>	em preparo
A Chefe de Operações apresentará relatório sobre o cumprimento do Regulamento de Estatística.	
5. Mesa-Redonda de Estatística – <i>apreciar</i>	verbal
A Chefe de Operações apresentará relatório.	

6. Fatores de conversão aplicáveis ao café torrado, descafeinado, líquido e solúvel – apreciar [SC-42/14](#)

O Artigo 2 do Acordo de 2007 determina que, o mais cedo possível após a entrada em vigor do Acordo e, novamente, a cada três anos, o Conselho deve revisar os fatores de conversão aplicáveis ao café torrado, descafeinado, líquido e solúvel. A última revisão dos fatores de conversão foi feita em setembro de 2011 (ver documento [ED-2123/11](#)). O Comitê apreciará esta questão.

Atendendo a um pedido dos Membros feito durante a reunião de setembro de 2015, a Secretaria faria outras consultas com fabricantes de café solúvel antes de recomendar medidas. A Chefe de Operações apresentará relatório.

7. Implementação do Programa de Melhoria da Qualidade do Café (PMQC) – apreciar em preparo

A Chefe de Operações apresentará relatórios sobre as classificações dos cafés Arábica e Robusta e sobre a implementação do PMQC.

10. Outros assuntos – apreciar verbal

Ordem do dia do Comitê de Estatística: A Chefe de Operações convidará os Membros a analisar o preparo de relatórios e os itens da ordem do dia que o Comitê aprecia regularmente.

11. Reuniões futuras – notar verbal

A próxima reunião se realizará em Londres, Reino Unido, na altura da 117.^a sessão do Conselho, no período de 19 a 23 de setembro de 2016.

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
Regulamento de Estatística – Certificados de Origem (ICC-102-9)
Regulamento de Estatística – Relatórios Estatísticos (ICC-102-10)
Regulamento de Estatística – Preços Indicativos (ICC-105-17) ICC-105-17 Add. 2 (Participação dos mercados e seus coeficientes de ponderação no cálculo dos preços indicativos dos grupos e composto a partir de 1.o de outubro de 2015)
Termos de referência para Comitês e órgãos consultivos (ICC-115-13)
Fatores de conversão aplicáveis ao café torrado, descafeinado, líquido e solúvel
Lista de países exportadores e seus códigos de país, agências certificadoras da OIC e portos de exportação registrados (ICC-106-3)
Conceitos básicos dos dados e variáveis utilizados nas estatísticas da Organização (SC-59/15)
Programa de Melhoria da Qualidade do Café (ICC-Resolução No. 420)



Grupo Central do Fórum Consultivo

9.ª reunião

10 março 2016 (11h30)

Adis Abeba, Etiópia

Projeto de ordem do dia

Item	Documento
1. Projeto de ordem do dia – <i>adotar</i>	CG-27/15
2. Relatório sobre a última reunião do Grupo Central – <i>notar</i>	CG-26/15
O documento CG-26/15 contém o relatório sobre a oitava reunião do Grupo Central.	
3. 6.º Fórum Consultivo sobre Financiamento do Setor Cafeeiro – <i>apreciar</i>	verbal
O Grupo apreciará uma data e os seguintes detalhes para o 6.º Fórum Consultivo:	
<ul style="list-style-type: none">• Tema – Será identificado um problema amplo para discussão.• Formato – Providências, moderação e outras questões.• Participantes – Pessoas ou organizações que deveriam ser convidadas a fazer apresentações ou participar.• Patrocínio – Sugestões de patrocinadores potenciais.• Materiais e informações – Como desenvolver materiais e informações que contribuam para as discussões do Fórum.	
4. Outros assuntos – <i>apreciar</i>	verbal
5. Data da próxima reunião – <i>apreciar</i>	verbal

A próxima reunião será realizada em Londres, Reino Unido, na altura da 117.ª sessão do Conselho, no período de 19 a 23 de setembro de 2016.

DOCUMENTOS DE REFERÊNCIA
<u>Termos de referência para o Grupo Central do Fórum Consultivo (Anexo VII)</u>
<u>Termos de referência para o Fórum Consultivo sobre Financiamento do Setor Cafeeiro (Anexo I)</u>
<u>Relatório do 1.º Fórum Consultivo</u>
<u>Relatório do 2.º Fórum Consultivo</u>
<u>Relatório do 3.º Fórum Consultivo</u>
<u>Relatório do 4.º Fórum Consultivo</u>
<u>Relatório do 5.º Fórum Consultivo</u>